## Panasonic.

Electronic Rice Cooker/Warmer ジャー炊飯器 微型電腦飯煲 전자 밥솥 / 보온기

> Operating Instructions 取扱説明書 使用説明書

# 취급설명서

## SR-CF05



Thank you for purchasing the Panasonic Electronic Rice Cooker/Warmer. For optimum performance and safety, please read these instructions carefully.

この度はパナソニックジャー炊飯器をお買い上げいただき、まことにありがとうこざいます。 この説明書をよくお読みのうえ、正しくお使いください。

感謝您購買Panasonic 微型電腦飯煲。為能正確使用及維護您的安全,請詳閱本 説明書。

내셔널 전기 밥솥을 구입하여 주셔서 대단히 감사합니다. 최고의 성능과 안전을 위해 본 사용설명서를 상세히 참조하여 주시기 바랍니다.

## **IMPORTANT SAFEGUARDS**

Do not attempt to operate this appliance before reading all instructions.

When using electrical appliance, basic safety precautions should always be followed, including the following:

#### DANGER:

To avoid injury from electric shock,

- (1) Do not immerse cord, plugs or Rice Cooker (except pan) in water or any other liquid.
- (2) Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Return the appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment.

#### WARNING

To avoid risk of electric shock or injury from burns:

- (1) Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- (2) Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- (3) Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts.
- (4) The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock, or injury to persons.
- (5) Do not use outdoors.
- (6) Do not let the cord hang over the edge of table or counter, touch hot surface. Do not place anything on the cord.
- (7) Extreme caution must be used when moving an appliance containing hot liquids.
- (8) Always attach plug to appliance first, then plug cord into a wall outlet. To disconnect, turn any control to "OFF", then remove from plug from wall outlet.
- (9) Do not use this appliance for other than its intended use.
- (10) Oversize foods, metal foil packages, or utensils must not be inserted in the appliance as they may involve a risk of fire or electric shock.
- (11) A fire may occur if the appliance is covered or touching flammable material, including curtains, draperies, walls, and the like, when in operation.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

(12) This product is intended for household use only, and not for commercial applications.

#### **CAUTION**

(1) Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.

## -NOTE-

- (A) A short power supply cord is provided to reduce the risk resulting from a long cord snagging, being crimped, or otherwise creating the risk of injury to a person or damage to the cord.
- (B) Longer detachable power supply cords or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use.
- (C) If a longer detachable power-supply cord is used,
  - (1) The marked electrical rating of the cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance, and
  - (2) The cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tipped over unintentionally.

This appliance has a polarized plug; (one blade is wider than the other). As a safety feature, this plug will fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to defeat this safety feature.

## Contents

Cautions  Before using the products  Parts Identification  Accessories  How to adjust the current time
How to Cook Rice
Specifications Back Cover

安全上的注意事項········ 使用之前····································	4
使用之前1	3
●零件名稱·······1	
●附件的確認1	3
●現在時間的調整方法1	
煮飯的方法	
●快速煮飯······1	5
預約煮飯	5
再加熱1	6
炊煮定時器·······1	6
有關保温······1	6
<b>整理保養</b> 方法2	2
規格封『	面

安全上のご注意・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	3
う使いになる前に	9
● 各部のなまえと使い方	9
● 付属品の確認	9
● 現在時刻の合わせ方	<u> 9</u>
こはんの炊きかた	10•1
● 离速炊飯	11
5約炊飯····································	11
<b>あつあつ再加熱</b>	12
クックタイマ <i>ー ··</i> ····	12
<b>呆温について</b>	12
お手入れのしかた	21
上様······	

## 차례

· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
안전에 대한 주의사항4
사용하기 전에17
● 각부의 명칭과 사용방법 ······17
●부속품 확인17
● 현재시각 맞춤법17
밥짓기······18·19
● 고속 취반 ······19 예약취반 ·····19
뜨끈뜨끈 재가열20
쿠킹 타이머20
보온에 대해서20
손질방법22
사양뒤표지

## **Cautions**

- Plug into properly wired wall outlet. Before you plug in, make sure the voltage of the unit is the same as your local supply.
- Do not immerse the unit in water.
- Paper located between the pan and the heating plate should be removed before use.
- Always keep the outside bottom of the pan and the heating plate clean and dry. Any foreign matter between them will cause cooker to malfunction.
- Do not cover the lid with a cloth. The lid may deform or change color.
- When removing the inner pan from the body, be sure to leave the power plug out of the outlet.

- Set the unit on a stable surface. Do not expose to water, high humidity or heat sources. Do not use the pan directly on open flame.
- Never try to use other than the specified pan.
- Carefully keep the product away from within the reach of children.

  Be sure to keep the cooker out of the reach of children, especially when cooking.

  Accidentally pressing the keys may stop the cooker.
- ■Do not cover the lid with your hand or place your face directly over the steam coming from the cooker.

  The cooker becomes hot when in use.
- Do not make over, take apart or attempt to repair.

Consult your nearest sales outlet or repair center for repairs.

## 安全上のご注意

- ●電源プラグは根元まで確実に差し込む。 交流120 V以外は使用しない。
- ●水につけたり水をかけたりしない。
- ●内なべとヒーターの間にあるヒーター保護紙はお使いになる前に取り出してください。
- ●なべ底に異物、水滴がついたまま使用しない。 故障の原因になります。
- ●ふたの上にふきんをかけない。ふたの変形、変色、ひび割れの原因となります。
- ●内なべを取り出したときは、必ず電源プラグを抜く。

- ●不安定な場所で使わない。 水のかかる所や、火気の近くで使わない。 内なべを直接火にかけない。
- ●専用の内なべ以外は使わない。
- ●子供など取り扱いに不慣れな方だけで使わせたり、 乳幼児の手の届く所で使わない。 炊飯中誤って操作ボタンを押すと誤動作の原因と なります。
- ■蒸気口に顔や手を近づけない。炊飯中、本体は熱くなります。
- ●絶対に改造、分解、修理をしない。

修理は、お買い上げの販売店または修理相談窓口に ご相談ください。

## 安全上的注意事項

- ●請確實插進電源插頭。 請勿使用120V以外的交流電壓。
- ●讀勿將之浸在水中或潑水於其上。
- ●在使用以前,請取出內鍋與加熱器之間的加熱器保 機紙。
- 請勿在蓋子上面放置抹布。 這樣會引起蓋子變形、變色、裂紋。
- ●取出内鍋時, 務須拔掉電源插頭。

- ●請勿在不穩妥的地方使用。 請勿在濺得到水、以及靠近煙火的地方使用。 證勿直接將内鍋放到燃火上燒。
- ●除了專用的内鍋以外請勿使用其他的鍋。
- ●請勿讓小孩等不太會使用的人單獨使用,亦不要在 幼嬰兒可觸及之處使用。 在看飯時若不慎按勵操作按鈕,會引起誤操作。
- ●請勿將臉和手靠近蒸汽口。 煮飯的時候,本體會變熱。
- ●切勿自行改裝 拆卸或修理本微型電腦飯煲。

需要修理時,請與您購買的販賣店或維 修服務窗口聯繫。

## 안전에 대한 주의사항

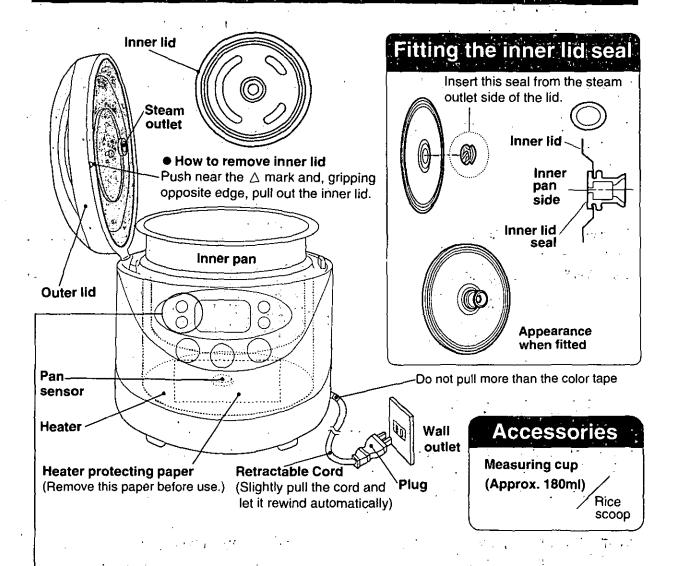
- ●전원 플러그는 끝까지 확실하게 끼운다. 교류 120V 이외는 사용하지 않는다.
- ●물에 담그거나, 물을 끼얹지 않는다.
- ●내부밥솥과 히터 사이에 있는 히터 보호지 는 사용하기 전에 꺼내 주십시오.
- ●내부밥솥 바깥 측 밑바닥에 이물 또는 수분 등이 있는 상태로 사용하지 마십시오. 고장의 원인이 됩니다.
- ●뚜껑 위룝 행주 등으로 덮지 마십시오. 뚜껑의 변형, 변색, 금이 가는 원인이 됩니다.
- ●내부밥습을 꺼낼 때는 반드시 전원 플러그 릅 뺀다

- ●불안정한 장소에서는 사용하지 않는다. 물이 튀는 곳이나 화기 근처에서는 사용하 지 않는다. 내부밥솥을 직접 불 위에 놓고 사용하지 않 는다.
- ●전용 내부밥솥 이외에는 사용하지 않는다.
- ●취급하는 데 익숙하지 못한 어린이 등은 사용을 삼가하고, 유유아의 손이 닿는 곳에서는 사용하지 않는다. 취반 중, 실수로 조작 버튼을 누르게 되면, 오동작의 원인이 됩니다.
- 증기구에 얼굴이나 손을 가까이 하지 마십 시오. 취반 중, 본체는 뜨겁습니다.
- ●절대로 개조, 분해, 수리하지 않는다.

수리는 구입하신 판매점 또는 수 리상담창구에서 상담해 주십시오.

## **Before using the product**

## **Parts Identification**



## How to adjust the current time.

(Set the time accurately)

Plug in.

Note

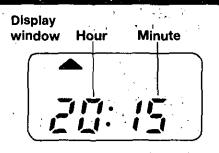
Do not pull the power cord beyond the colored tape.

## Adjust the current time.

- Press (Hrs) or (Min) key. The display will start blinking.
  The clock can be adjusted, while the display is blinking.
- Keep the (Hrs) or (Min) key pressed down to fast forward.
- The time display stops blinking after five seconds.

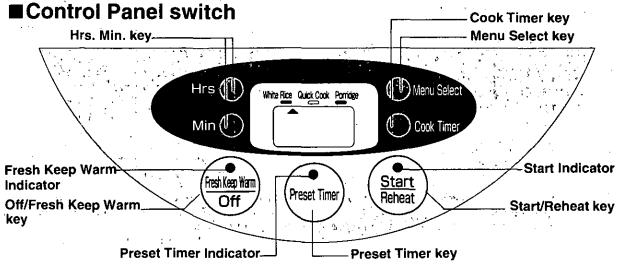
•When setting the time at 12 midnight, the time set is 0:00.

The time cannot be set while cooking, warming or using the preset function.



Ex.PM 8:15

## **How to Cook Rice**



## **Preparation**

Measure rice with the provided measuring cup. Rinse rice until water becomes relatively clear.

- Rice can be rinsed in rice cooker inner pan.
- Add water.

  To cook White Rice or Mixed rice
  e.g. For 1 cup of rice,
  add water to LEVEL
  INDICATOR 1.

  LEVEL INDICATOR
  MAXIMUM LEVEL
  Do not cook with more
  than this level of water.
- To cook Porridge, rice and water are to be measured with the provided measuring cup.

Rice amount	Water amount
1/2 cup	2.cups
1 cup	3 1/2 cups

- \* Above table is just for your reference.
  Adjust amount of water to your personal taste.
- Attach the inner lid onto the outer lid. Place the pan in the body. Make sure that the pan is directly in contact with the heating plate by turning it slightly from right to left until it seats properly.
- Wipe the surface of the pan before use. If it is wet, it may cause noise while cooking.
   It may also damage the unit.



Close the outer lid. Make sure to lock properly until it clicks. Plug in.

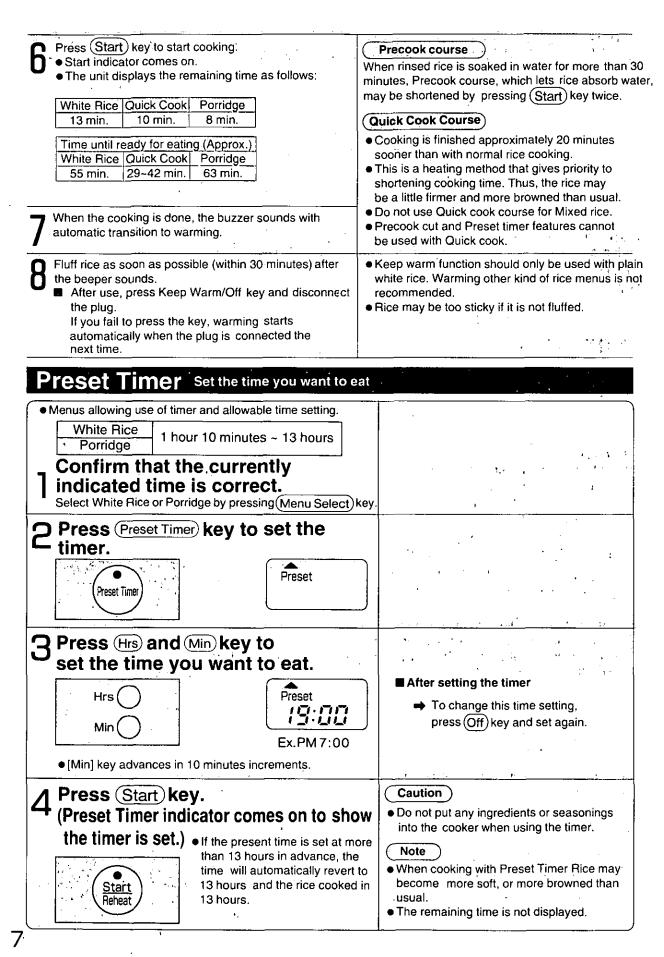
- If the outer lid is not securely closed, cooking will be affected.
- Do not open the outer lid when in use.

### Start to Cook

Press (Menu Select) key to select menu.

▲ △ indicator shows the menu which is selected.

- White Rice Quick Cook Porridge
- When cooking Mixed rice, select [White Rice] course.
- When cooking porridge set the ▲ indicator to [Porridge] on the control panel. Otherwise it will boil over.



## Reheat Rice Reheat the rice during keep warm to make rice hotter.

Fluff rice and make the surface of it flat.

 Be sure to fluff rice. Otherwise rice may be browned.



Press (Reheat) key (Fresh Keep Warm indicator

- lamp starts blinking)
- The reheating time is about 5 minutes.
- The beeper sounds with automatic transition to warming. (Keep Warm indicator lamp comes on.)

## Fluff rice

- After setting the reheat function
  - → To cancel this setting, press [Off] key.

Press (off) key again to keep rice warm.

- Caution when using Reheat function.
- Do not use Reheat function when Keep Warm indicator does not light, because rice cooking function will start.
- Do not use Reheat function except for White Rice, because it may cause browning, or discoloration.
- Reheat function can not be used when the temperature of rice is under 65°C. (Beeper sounds 4 times to let you know that Reheat function was rejected.)
- To prevent rice from drying out.
  - Do not repeat Reheat function.
  - Do not use Reheat function for a small amount of rice. →When a small amount of rice is to be reheated, fluff rice and make its surface flat and sprinkle approx.1 teaspoon water for 1 cup of rice (approx. 165g) in order to keep rice from drying out too much.
- Rice can not be warmed adequately when the amount of rice in the pan is more than 1/2 capacity.

## **Cook Timer**

Put the ingredients and

cold or hot water into the pan.

Amount of water to use

Put in 1[1/2] to 2[2/3] cups of water



Press (Cook Timer) key to set the time

One push brings up [Cook] on the display.

 Each push then changes the time through a 60-minute cycle: e.g. 5 min.→6 min.→ ...60 min.→ 1 min.→5 min., etc.



Press

(Start) key.

After cooking has started, the time on the display counts down in one minute intervals.

⇒When cooking is done there is an audible signal and the rice cooker automatically goes into keep warm mode.

#### Information

 Rice porridge can not be made from cooked rice with Cook Timer functions.

#### Note

- To avoid smells, wash the inner pan immediately after
- After use press [Off] key and disconnect the plug.

## **Keep Warm Function**

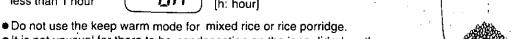
- To avoid smells and discoloration, do not use keep warm. mode for more than 12 hours.
- The timer indicates the keep warm period for up to 23 hours, after that the keep warm mode continues to operate, but the timer will recycle to the next 24-hour period.

Time indicated for keep warm period of less than 1 hour



[h: hour]

 When only a small amount of rice is being kept warm, to avoid excess drying. gather it compactly into the center of the inner pan and occasionally fluff it, sprinkling in a small spoonful of water (approx. 5 cc) per portion of rice.

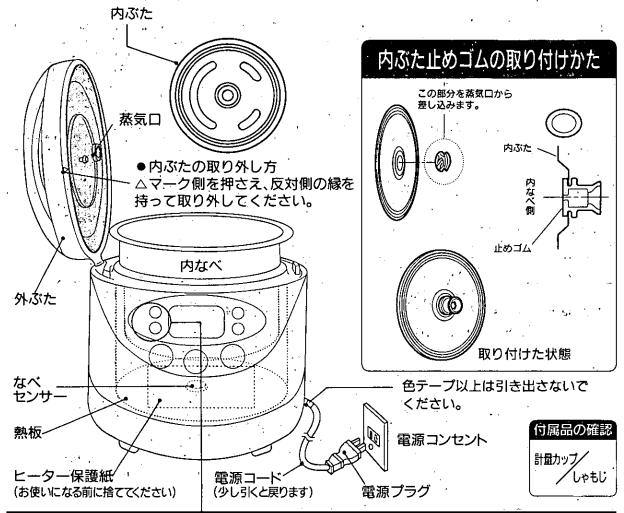


- It is not unusual for there to be condensation on the inner lid when the keep warm mode is used.



## お使いになる前に

## 各部のなまえと使いかた



## 現在時刻の合わせかた

(ずれているときは、正しく合わせてください。)

- 電源プラグを差し込む。(電源コードは色テープ以上引き出さない。)
- 2 時間を合わせる。
  - (Hrs)(時)または(Min)(分)キーを押すと点滅する。・点滅が始まると、時刻合わせができます。
  - ●押し続けると早送りができます。
  - 点滅は5秒間放置すると止まります。

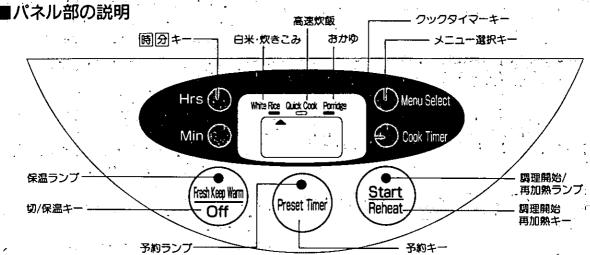


例、午後8時15分

## お知らせ

- ●24時間表示の時計です。夜中の12時は0:00に、昼の12時は12:00に合わせてください。
- 炊飯、保温、予約使用中は時刻合わせができません。

## ごはんの炊き方



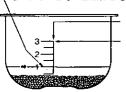
## 準備

付属の計量カップでお米を計る。 たっぷりの水でさっとかきまぜ、水をすばやく捨てます。 (とぐ→水で洗い流す)を数回くり返し、水がきれ いになるまで手早くあらいます。

●内なべでお米が洗えます。

- ↑ 水加減をする。
  - ■白米・炊きこみご飯を炊くとき

- 例:1カップの米を炊くときは、水位線の目盛 、り1まで水を加える。



この水位線より多く 水を入れないでください。 (ふきこぼれることがあります。) ●おかゆを炊くときは、付属の計量カップで 米と水を計量してください。

	米の鼠	水の量	٠, ٠
,	1/2カップ	2 カップ	-1.
	1カップ	3 1/2カップ	. ]

\* <u>上の表は参考です。</u> お好みに合わせて調節してください。

**引** 内ぶたを外ぶたに取り付ける。水加減をした内なべきを本体に入れる。内なべが熱板に密着するように、2~3回なべを動かししっかりとセットする。



- ●内なべをセットする前に、内なべの周囲、 なべ底、熱板上の異物や水分をふきとって ください。故障の原因となります。
- 4 外ぶたをカチッと音がするまでしっかり閉める。 電源プラグを差し込む。

## 炊飯する

**5** Menu Select) キーを押してメニュー選択をする。 ▲△表示が点灯しているところが選択されています。

White Rice → Quick Cook → Porridge (白米) (高速) (おかゆ)

- ◆外ぶたがしっかり閉まっていないとうまく 炊けません。
- ●炊飯中はふたを開けないでください。
- ,●炊きこみご飯を炊くときは、 , (White Rice)のメニューに合わせてください。
- ●おかゆを炊くときは、必らず(Porridge) に ▲表示を合わせてください。 ふきこぼれの原因となります。

→ (Start)キーを押して炊飯を始める。

- **I** ●Startランプが点灯。
  - 炊き上がるまでの残時間を下記の時間から表示。

白 米	.高速	おかゆ
13分前	10分前	8分前

炊き上がるまでの時間の目安(約)			
白米	髙 速	おかゆ	
55分	29~42分	63分	

炊き上がると、ピピッ音が鳴り、自動的に保温。

|炊き上がったら30分以内にごはんをよくほぐす。 ■使用後は(off)キーを押して、 雷源プラグを抜く。

押し忘れると次に電源プラグを差し込んだとき [Keep Warm]になります。

#### ( 前炊き短縮について )

お米を30分以上浸したとき、[Start] キーを2 回押すとお米に水を吸わせる前炊きが短縮で きます。高速・おかゆは短縮できません。

#### ( 高速炊飯は )

- 通常より約20分早く炊けます。
- ごはんが少しかためになり、おこげができ ることがあります。
- 炊きこみのときは、使わないでください。
- 前炊き短縮・予約炊飯は使えません。
- ●ほぐさないと、ごはんがべちゃついてしま います。
- 炊き込み・おかゆのとき保温はしないでく さい。

## 予約炊飯 食べたい時刻に炊き上げます。

予約のできるメニューと範囲は次の通りです。

白米・炊きこみ	項左時刻から	1 時間10分後~13時間後まで
おかゆ	WITHWIND	

現在時刻が正しいか確認し、

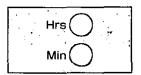
(Menu Select) を選びます。

(Preset Timer) キーを押して Preset」を選ぶ



Preset

I (Hrs)・(Min)キーを押して 食べたい時刻に合わせる



Preset 19:00

例、午後7時

「Min]キーは10分単位で進みます。

■予約完了後の予約時刻の変更

からやり直す。

➡「off」キーを押し、手順 1

(Start) キーを押す

(Preset Timer ランプ点灯で予約完了)



● 13時間を越える設定をする ・と、ピッ音が6回鳴り、予 約時間が自動的に13時間後 を表示します。

(お願い) ● 具や調味料を入れない でください。

(お知らせ)

- ●少しおこげができたり 柔らかくなることがあ ります。
- 炊き上がるまでの残り 時間は表示されません。

## LIMITED WARRANTY PANASONIC ELECTRONIC RICE COOKER/WARMER

Panasonic Company (West) of America will repair and exchange parts for this ELECTRONIC RICE COOKER/WARMER free of charge in the U.S.A. in the event of a manufacturing defect, as follows:

Parts:

New or comparable rebuilt parts in exchange for defective parts for one (1) year after the date of original purchase.

#### Labor:

Carry-in service for one (1) year after the date of original purchase.

#### Service:

8. Model No:

Carry-in service can be obtained during the warranty period by bringing or mailling your ELECTRONIC RICE COOKER/WARMER to Panasonic Company (West) of America or to authorized service agencies.

This warranty does not cover the postage, freight, or delivery fee for sending the product to and from the service center.

A purchase receipt or other proof of date of original consumer purchase will be required before warranty service is rendered. This warranty covers normal consumer use and does not cover damage which occurs in shipment or failure which results from alteration, accident, misuse, abuse, neglect, installation, improper maintenance or commercial use. It a problem with this product develops during the warranty period, please contact your Panasonic dealer. If the problem is not solved to your satisfaction then write to:

Panasonic Company (West) of America Division of Matsushita Electric Corporation of America Specialty Product Section 6550 Katella Ave. Cypress, California 90630

#### IMPORTANT NOTICE

Please complete and mail the Purchase Information Card. It may be our only way of contacting you should any problem develop with the product you have purchased.

SR790M088-X	Printed in Japan

PANASONIC PURCHASE INFORMATION CARD Thank you for purchasing this Panasonic product in order to serve you better in the future, we would appreciate your answering the following questions. Your return of this card will enable us to contact you regarding this product should the need arise. Your assistance is greatly appreciated. Mrs. 3. Ms. 4. 1, First Name Initial Last Name Street State City 2. Telephone Number **Purchase** 3. Date of Date Month 4. Price purchased 5. Type of retail outlet Dealer's Name 7 Deater's Address(state)

#### FOR YOUR PROTECTION

Complete and mail Purchase Information Card immediately, so that we may contact you directly in the event a safety notification is issued in accordance with the 1972 Consumer Product Safety Act, or for other reasons Panasonic Company (West) of America may deem necessary.

#### WHEN YOU SHIP THE PRODUCT

Carefully pack and send it postage or freight charge prepaid, adequately insured and preferably in the original carton. Enclose return-postage affixed letter or note, specifying the problem, in the shipping carton.

Customer's Record				
Model No.	SR-	Serial No.		
Dealer's Na	me			
Address	<del></del>			
Date of Pure	chase	<del></del>		

IMPORTANT: Please mail the Purchase Information Card immediately.

#### **POST CARD**

PLACE FIRST-CLASS STAMP HERE

Panasonic Company (West) of America,
Division of Matsushita Electric Corporation of America
Specialty Product Section
6550 Katella Ave.
Cypress, California 90630.

## あつあつ再加熱 (保温中のごはんをあつあつにできます。)

## 】 ごはんをほぐし 平らにならす

2



(Reheat)キーを

約5分後ピピッ音が鳴り、 完了。

(Keep warmランプが点灯)

- 3 ごはんをほぐす
- ■あつあつ再加熱の取り消し
  - → off) キーを押す。

保温に戻すときは再度(Keep warm)キーを押す。

- ■次の場合は、使わないでください。
- Keep warmランプが点灯していないとき。 (炊飯が始まります)
- ●白米以外のとき。(おこげや変色の原因)
- ごはんが冷たいとき。(ピッ音が4回鳴り、再加熱を受けつけません)
- あつあつ再加熱のくり返しや、ごはんが少ないとき。(乾燥を防ぐため)
  - →少量のごはんを再加熱するときは、ごはんを平らにして、茶わん1杯(約185g)あたり約小さじ1杯の打ち水をしてください。 乾燥がやわらぎます。
- ●ごはんが内なべの半分以上のとき。 (充分あたたまらない)

## クックタイマー

準備

メニューに合わせて、

調理物や水(湯)を入れる

水量の目安

|1-1/2~2-2/3カップの水を入れる|



(Cook Timer)キーを押し、

## 時間を合わす

- 1 回押すと Cook を表示
- 押すごとに5分→6分→…60分→1分→2分…5分と変わる。

2



(Start)キーを

### 押す

調理開始後、表示が1分ずつ減り ます。

⇒調理が終わると、ピピッ音が鳴り、自動的に保温

## お知らせ)

● ごはんからのおかゆは、でき ません。

## お願い

- ●内なべは、使用後すぐに洗ってください。(ニオイの原因)
- ●保温は、できるだけしないでください。(ニオイの原因)
- ■使用後は、「off」キーを 押して、電源プラグを抜く。

## 保温について

- ●保温は12時間以内にしてください。 (ニオイ、変色の原因)
- ●保温経過時間を0hから23hまで表示、過ぎると現在時刻に戻りますが、保温は続けます。

1時間以内の

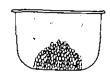
保温時の表示例

Дh

(h:時間を示す)

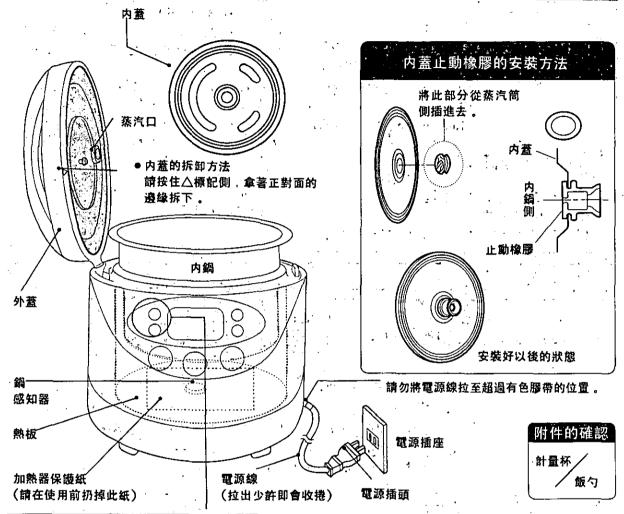
- ●炊きこみ・おかゆのとき、保温はしないでください。
- ●保温中、内ぶたにつゆがつきますが異常ではありません。

◆少量のごはんを保温するときは、内なべの中央に寄せ、時々ほぐしたり、茶わん1杯あたり約小さじ1杯の打ち水をすると、乾燥をやわらげます。



## 使用之前

## 零件名稱



## 現在時間的調整方法

(時間不準時,請將之調對好。)

● 插上電源插頭。

(請勿將電源線拉至超過有色膠帶的位置。)

- 2時間調整。
  - 按(Hrs)(點)或(Min)(分)鍵,指示燈就會閃爍。 開始閃爍後即可調整時間。
  - 若持續按即可快進時間。
  - 過5秒鐘後就會停止閃爍。

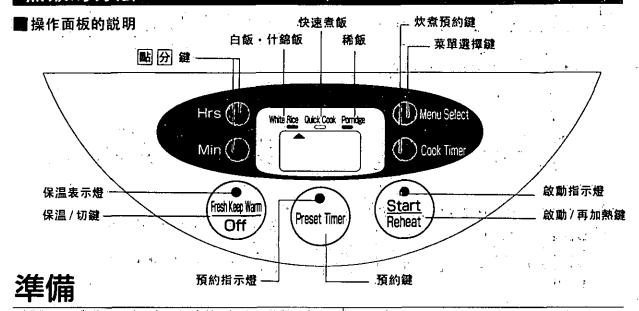


例如:下午8點15分

## 注意

- 此乃為顯示 24 小時的時鐘。 請將深夜 12 點調為 0:00 ,正午 12 點調為 12:00 。
- 在進行煮飯、保温、預約時,不能調整時間。

## 飯的方法



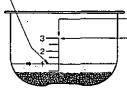
用隨附的計量杯量米。 用足夠的水迅速攪拌,趕緊倒掉鍋内的水。 重覆敏次 〔淘米→用水沖洗〕,迅速將米淘洗至水乾淨 為止。

●可用内鍋淘洗米。

加入適量的水。

■煮白飯和什錦飯時

·例如:煮1杯米時,將水加 至水位線的刻度 1 為止。



水位線 最高水位

請勿使加入的水量超過此水位

(有時會導致米湯滾開溢出。)

●煮稀飯時,請用隨附的計量杯計量米和水。

米畳	・水量	- 3
1/2杯·	.2 杯	
1杯	3-1/2杯	

上表僅供參考。 請根據您的嗜好進行適當調整。

將内蓋安裝到外蓋上,並將放好水的内鍋放進本體。將 内鍋旋轉2~3下裝妥内鍋 以使内鍋緊貼於熱板上。



▶在將内鍋裝進本體之前,請擦掉內 鍋外圍 鍋底 熟板上的異物及水

否則會引起故障。

- 將外蓋蓋緊,直到聽見「卡哈」聲為止。 插上電源插頭。

(稀飯)

者飯

(白飯)

按(Menu Select)鍵,選擇菜單。 ▲△顯示點亮處即表示所選擇的菜單。 White Rice → Quick Cook → Porridge

(快速)

- ●沒有蓋好外蓋,飯就煮不好。
- ●煮飯之中請勿開啟蓋子。
- 炊煮什錦飯時,請將菜單調到〔白飯〕處。
- 煮稀飯時,務須將▲標記對準 在[Porridge] 威。否則會引起 米湯滾開溢出。

按〔啟動〕鍵開始煮飯。

- ●啟動指示燈點亮
- ●從下列時間起顯示到煮好為止的剩餘時間

白飯	快速	稀飯。
13 分鐘前	10 分鐘前	8分鐘前

到煮好為正的估計時間 (大約)			
白飯	快速	稀飯	
55 分鐘	29~42分鐘	63 分鐘	

煮完以後會發出「嗶…嗶…」聲,隨即自動保温。

煮完以後,請在30分鐘之内充分攪鬆米飯。

■使用完以後按〔切〕鑵, 並拔掉電源插頭。

若忘記按此鍵,下一次插上電源插頭時則處 在〔保温〕狀態。

#### 有關縮短前煮時間

將米浸在水中30分鐘以上時,若按兩 次〔啟動〕鍵,就可縮短使米吸收水分的 前煮時間。高速和稀飯則例外。

#### (關於快速煮飯)

- ●會比通常快 20 分鐘煮好飯。
- ◆米飯稍微有點硬 有時會出鍋巴。
- 炊煮什綿飯時、請勿使用此功能。
- 不能縮短前煮時間,亦不能進行預約煮飯。
- ●若不攪鬆、米飯就會黏結成塊。
- ●炊煮完什錦飯和稀飯以後,請勿使用 保温。

## 預約煮飯 在想吃飯的時候煮好米飯。

● 能夠進行預約的菜單和範圍如下。

白飯・什錦飯 從現在時間起 到 1 小時 10 分後~ 13 小時後 稀飯

確認現在時間是否正確.

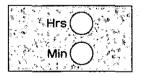
(Menu Select) 選擇"菜單選擇"。

**2** 按 (Preset Timer) (預約) 鍵, 選擇「Preset」(預約)



Preset -

**3** 按 (Hrs) (點) : (Min) (分) 鍵 , 並調好想吃飯的時間



Preset 19:00

例如:下午7點

- ■完成預約後欲再改變預約時間時
  - ⇒按(off)(切)鍵,從順序1開始重新 操作。

● 「分」鍵以 10 分鐘為單位變動。

按(Start)(啟動)鍵

(Preset)(預約)指示燈點亮即表示已經完成預約。



● 若設定的時間超過 13 小 時 就會發出6下「嗶」 聲,預約時間會並自動顯 示 13 小時後的時間。

請求

- 請勿將配料和佐料放進 去。
- 有時會出鍋巴,或變軟。 注意
  - 不會顯示到煮好為止的 剩餘時間。

## 再加熱 可以將保温中的米飯再加熱成熱氣騰騰的米飯

攪鬆

並弄平米飯

2



按(Reheat)(再加熱)

▲ (保温指示燈閃爍)

約過5分鐘後發出「嗶… 嗶…」聲,即表示再加熱已 經結束。(保温指示燈點亮)

- 3 攪鬆米飯
- ■取消再加熱
  - ⇒按「切」鍵。

回到保温時再按「保温」鍵。

- ■請勿在下列情形下進行再加熱。
- 保温指示燈沒有點亮時。 (開始煮飯)
- 白飯以外時。(會成為出現鍋巴和變色的原因)
- 米飯變涼時。(發出 4 下「嗶」聲,不會啟動再加熱)
- 重覆進行再加熱..以及鍋内米飯較少時。 (:(為防止米飯變乾)
  - ➡再加熱較少的米飯時,請將米飯弄平、每 兩碗飯(約165g)大約放入1小匙水。這樣 可緩和米飯變乾。
- 鍋内的米飯超過内鍋一半以上時。(不能充分加熱)

## 炊煮定時器

準備

選好菜單,

將炊煮物和水(温水)放進去

水估計量

**放入 1-1/2 ~ 2-2/3 杯的水** 



按 Cook Timer (炊煮定時器)鍵, 對好時間

- ●按1次即顯示"炊煮"
- 毎按一次就會依次顯示5分→6分→…60分→1分→2分…5分。



섫

(Start)(啟動)鍵

開始煮飯後,顯示時間就以1分鐘單位減少。

⇒炊煮結束後、會發出「嗶···嗶···」 聲、隨即自動保温

#### (注意)

● 不能從米飯改為稀飯。

#### 請求

- 請在使用完内鍋以後馬上將之 洗淨。(否則會産生異味)。
- 請盡量避免使用保温。(否則 會產生異味)
- ■使用完以後、按 (off) (切) 鍵, 並拨掉電源插頭。

## 有關保温

- 請勿連續保温 12 小時以上。 (是米飯變味、變色的原因)
- 顯示 0 ~ 23 小時以内的保温經過時間,超過以後即 回到現在時間,但仍然繼續保温。

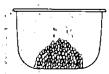
1 小時之内保温 時的顯示實例



(h:表示時間)

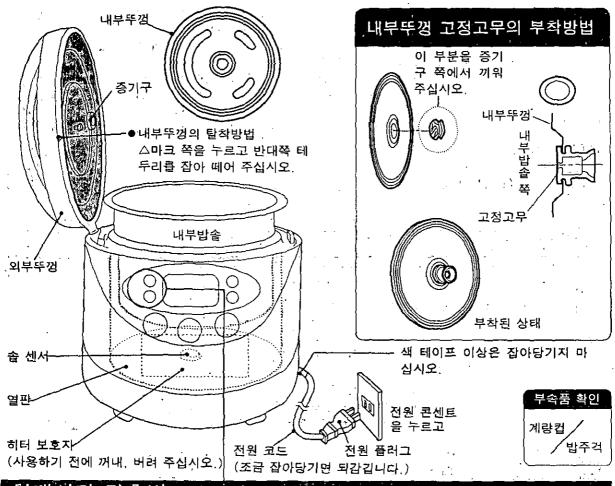
- 炊煮什錦飯和稀飯時,請勿使用保温功能。
- 保温時内蓋上雖然會有結露, 但並非異常。

●保温少量的米飯時,要將米飯放到内鍋的中間,時不常攪鬆米飯,或以每一碗 米飯的量放入一小匙水,就可以防止米飯變乾。



## 사용하기 전에

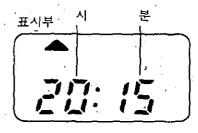
## 각부의 명칭과 사용방법



## 현재시각 맞춤법

(시간이 맞지 않을 때는 바르게 맞춰 주십시오)

- (전원 **플러그를 끼운다**. (전원 코드는 색 테이프 이상 당기지 않는다.)
- 2 현재 시간을 설정.
  - (Hrs)(시) 또는 (Min)(분) 버튼을 누르면 점멸합니다. 점멸하기 시작하면 시각을 맞출 수 있습니다.
  - ●계속 누르면 빨리 돌릴 수 있습니다.
  - ●점멸은 5초간 방치하면 멈춥니다.

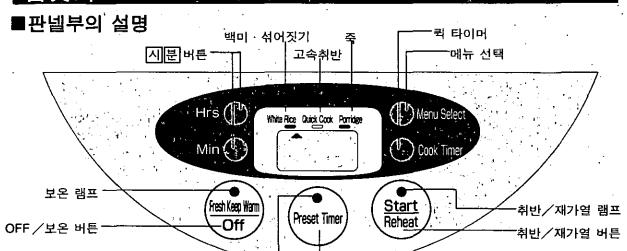


예) 오후 8시 15분

## 알 림

- 24시간 표시 시계입니다.
- 밤 12시는 0:00으로, 낮 12시는 12:00으로 맞추어 주십시오.
- ●취반, 보온, 예약 등의 사용 중에는 시각을 맞출 수 없습니다.

## 밥짓기



## 준비

▋ 부속 계량컵으로 쌀을 계량한다.

물을 넉넉하게 넣은 후 얼른 휘저어, 재빨리 물 을 버린다

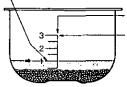
예약 램프

「쌀을 문지른다→물로 씻어 낸다」를 수차례 반 복하여, 물이 깨끗해질 때까지 씻는다. ● 내부밥솥에서 쌀을 씻을 수 있습니 다.

예약 버튼

⋒ 물조절을 한다.

■백미·섞어짓기



-- 수위선 - 최고수위 - 이 수위선 이상 물을 넣지

마십시오. (휼러 넘칠 경우가 있습니다.)  죽을 끓일 때에는, 부속 계량컵으로 쌀과 물을 계량해 주십시오.

쌀의 양	물의 양
1/2 컵	2 컵
1 컵	3 1/2 컵

\* <u>위의 표는 참고입니다.</u> 기호에 맞추어 조절해 주십시오.

내부뚜껑을 외부뚜껑에 부착한다. 물조절을 한 내부 밥솥을 본체에 넣는다. 내부밥솥이 열판에 밀착하도 록 두세번 솥을 움직여 정확하게 세트한다.



- 내부밥솥을 세트하기 전에, 내부밥솥의 주위, 바깥 측 밑 바닥, 열판 위에 이물 또는 수분을 닦아 주십시오. 고장의 원인이 됩니다.
- 4 외부뚜껑을 '카칫' 하는 소리가 날 때까지 꼭 닫는다. 전원 플러그를 끼워 넣는다.
- 밥을 짓는다

- 외부뚜껑을 꼭 닫지 않으면 제 대로 지어지지 않습니다.
- 취반 중에는 뚜껑을 열지 마십 시오.
- Menu Select) 버튼을 눌러 메뉴를 선택한다.
  ▲△표시가 점등하고 있는 곳이 선택되어 있습니다.

White Rice → Quick Cook → Porridge (백미) (고속) (죽)

●죽을 끓일 때는 반드시 (Porridge)에 ▲마크 를 맞춰 주십시오. 그렇지 않으면 끓어 넘 치는 원인이 됩니다. ┓ (Start) 버튼을 눌러 밥을 짓기 시작한다.

●Start 램프·점등

▶밥이 지어질 때까지 남은 시간을 하기의 시간 부터 표시.

백미	고속	죽
13분 전	10분 전	8분 전

ļ	밥이 지어	질 때까지의	시간(약)
	백미	고속	죽
	55분	29~42.분	63분

밥이 지어지면, '삐삐' 하는 소리가 나면서, 자 동적으로 보온.

밥이 지어지면 30분 이내에 밥을 잘 풀어 젓습니다. ■사용 후는 (off) 버튼을 눌러 전원 플러그를 뺀다. (off) 버튼을 누르지 않으면, 다음 전

원 플러그를 끼웠을 때 (Keep Warm)

상태가 됩니다.

#### **전반 밥짓기 단축에 대해서**

쌀을 30분 이상 담궈 두었을 때. (Start) 버튼을 두 번 누르면 쌀이 물을 흡수하는 전반 시간이 단축됩 니다. 고속과 죽일 경우에는 단축 할 수 없습니다.

#### ( 고속 밥짓기 )

- ●보통보다 약 20분 빨리 지어집니다.
- ●밥이 약간 설고, 누를 수도 있습니다.
- ●섞어짓기에는 사용하지 마십시오.
- ●전반 밥짓기 단축 · 예약취반은 사용 할 수 없습니다.
- ●밥을 잘 풀어 젓지 않으면 밥이 진득해 집니다.
- ●섞어짓기·죽일 경우에는 보온 하지 마십시오.

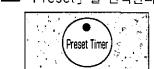
## 먹고 싶은 시간에 맞추어 지어진다.

•예약할 수 있는 메뉴와 범위는 다음과 같습니다..

현재시각이 정확한가 확인하고.

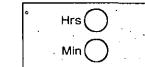
(Menu Select) 를 선택합니다.

) (Preset Timer) 버튼을 누르고 C 「Preset」를 선택한다



Preset

3 (시) (Min) (분) 버튼을 누르고 원하는 시각에 맞춘다



Preset 19:00

예) 오후 7시

• 「분」 버튼은 10분 단위로 설정됩니다.

**4** (Start) 버튼을 누른다 ' (「Preset Timer」램프 점등으로 예약 완료)



• 13시간을 넘는 설정 을 하면 삣 하는 소 리가 여섯 번 울리며 예약시간이 자동적으 로 13시간 후로 표 시됩니다.

■예약 완료 후의 예약시각의 변경

부터 다시 시작한다.

➡「off」 버튼을 누르고, 순서 1

부탁말씀

● 쌀 이외의 다른 재료 나 조미료를 넣지 말 아 주십시오.

알림

- ●밥이 약간 누르거나 질게 될 수도 있습니 다.
- 밥이 다 지어질 때까 '지 남은 시간은 표시 되지 않습니다.

## [다그 다그 재기·열 보온 중인 밥을 금방 지은 밥처럼 뜨겁게 할 수 있습니다.

### 합을 잘 풀어 저으면서 평평하게 만든다

2



누른다 (Fresh Keep Warm

● 램프가 점멸) 약 5분 후 삐삣 하 는 음이 울리면 완료. (Keep Warm 램프 점등)

## 3 밥을 잘 풀어 젓는다

- ■뜨끈뜨끈 재가열의 취소
- ➡「off」버튼을 누른다. 보온으로 되돌릴 때는 다시 「Keep Warm」버튼을

- ■다음과 같은 경우는 사용하지, 마십시오
- Keep Warm 램프가 점등하지 않을 때(취반이 시작됩니다)
- 백미 이외일 때(밥이 누르거나 변색의 원인)
- 밥이 찰 때(삣하는 소리가 네 번,울리고 재가열이 안됩니다).
- - ⇒소량의 밥을 재가열할 때는 밥을 평평하게 하고, 밥그릇 1 그릇분(165g)당 약 1작은술. 당의 물을 뿌려 주십시오.
  - 건조를 완화시킵니다. • 밥이 내부밥솥의 반 이상 있을

때(충분히 재가열되지 않는다).

## 쿠킹 타이머



메뉴에 따라서

조리물과 물(뜨거운 물)을 넣는다

표준 수량

1 1/2~2 2/3컵의 물을 넣는다

1



Cook Timer) 버튼

### 시간을 맞춘다

- 한 번 누르면 조리를 표시 "''-
- 누를 때마다 5분→6분 →…60분
   →1분→2분…5분으로 변한다.

2



(Start) 버튼을 🤫

#### 누른다

밥짓기 스타트 후, 표시가 1분씩 감소됩니다.

➡조리가 끝나면 삐삣 하 는 소리가 나면서, 자동 적으로 보온 - \*\*\*

#### 일림 :

• 밥으로 죽은 만들..슈.( ) 없습니다.

## 부탁말씀

- 내부밥솥은 '사용 후 즉시 '씻어' 주십시오... (냄새의 원인)
- 보온은 되도록이면 하지 말아 주십시오.
- \* (냄새의 원인) 변경 起고
- ■사용 후는 [offi 버 ) 3 , 4 ; - 튼을 누르고/, 전원, 4 ; - 플러그를 뺀다. - 3 4 ; 7 ; 7

## 보온에 대해서

- 보온은 12시간 이내로 해 주십시오. (냄새, 변색의 원인)
- 보온경과시간을 0h에서 23h까지 표 시, 그 이상일 때는 현재시각으로 되 돌아 가지만, 보온은 계속됩니다.

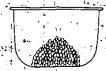
1시간 이내의 보온시 표시례 -



(h : 시간을 나타냄

- 섞어짓기 · 죽은 보온하지 마십시오.
- 보온 중, 내부뚜껑에 이슬이 맺히지만
- 이상은 아닙니다.

• 소량의 밥을 보온할 때는, 밥을 내부밥솥의 중앙으로 모아 가끔 저어주거나, 밥그릇 1 그릇당 약 1 작은술의 물을 뿌려주면 건조를 완화시킬 수 있습니다.



## **How to Clean**

Be sure to remove the power plug and carry out these operations when the unit is cold.

Do not use such objects as benzine, thinner, cleansing powder or metal scrubs.

#### Unit and Outer lid

Wipe with a firmly wrung wet cloth.

#### Note

- Do not use kitchen detergent.
- Wipe clean the area around the steam outlet if there is any yellowing after using chemical additives or rice improvers during cooking.

#### Inner lid

After washing with kitchen detergent and a sponge, insert.

### Note ∠.

Always use with the inner lid in place.
 Failure to do so may result in breakdown.
 See page 5 for instructions on how to fit the inner lid.

#### Accessories .

Wash with kitchen detergent and sponge.

#### Inner pan

Wash the inner pan using kitchen detergent and sponge and wipe off any moisture on the outside.

#### Note

The inner pan must be replaced if it becomes deformed or worn.

#### Pan sensor

If an objects has become stuff to the sensor, lightly polish it off using fine sandpaper (of about #600). Then wipe with a firmly wrung a firmly wrung wet cloth.

#### (Information)

If any particles are left clinging to the pan, they will interfere with heat transmission and rice cooking is not likely to give good results.

## お手入れのしかた

必ず電源プラグを抜き、本体が冷えてから行ってください。 ベンジン、シンナー、みがき粉、金属たわしなどは使わないでください。

## 本体・外ぶた。

固く絞ったふきんでふく。

### お願い。

- ◆台所用洗剤は使わないでください。
- 季添加剤・炊飯改良剤などを加えて炊飯すると、蒸気口の周囲が黄変することがあるのでふき取ってください。

#### 内ぶた

台所用洗剤とスポンジで洗い、取り付ける。

### お願い。

●内ぶたは、必ず取り付けてご使用ください。 故障の原因となります。内ぶたの取り付けかたは、P.9参照

#### ' 付属品

台所用洗剤とスポンジで洗う。

#### 内なべ

台所用洗剤とスポンジで洗い、外側は水を ふき取る。

### お願い

内なべが変形、摩耗しているときは内なべ の交換が必要です。

#### なベセンサー、熱板

異物などがこびりついたときは、細かいサ ンドペーパー(600番程度)で軽くみがき、 固く絞ったふきんでふく。

### お知らせん

異物がついたまま使うと、熱の伝わりが悪 くなり、うまくごはんが炊けません。

## 整理保養方法

務須拔掉電源插頭,等本體冷卻以後再進行整理保養。請勿使用揮發油、信納水、研磨粉、金屬刷子等擦拭。

#### 、本體・外蓋

用擰乾的抹布擦拭。

#### 請求

- 若加入添加劑、煮飯改良劑等煮飯,蒸汽口的 周圍有時會變黃,請擦掉之。

#### 内蓋

用廚房用洗劑和海綿洗淨、安裝上去。

#### 、請求

務須裝上內蓋以後再使用。否則會引起故障。 有關內蓋的安裝方法,請參考第13頁。

#### 附件

用廚房用洗劑和海綿洗淨。

#### 内鍋

用廚房用洗劑和海綿洗淨,並擦掉内鍋外圍的 水分。

#### (請求)

内鍋變形和産生磨損時,必須更換内鍋。

#### 鍋感知器・熱板

有異物緊緊沾黏時,請用細砂紙(600號左右) 輕輕磨掉,再以摶乾的抹布擦拭。

### 注意

若在沾有異物的狀態下使用,熱傳導會變壞,飯就煮不好。

### 손질방법

반드시 전원 플러그를 빼고 본체가 식은 뒤 실시해 주십시오.

벤진, 신나, 연마제, 금속솔 등은 사용하지 마십시오.

### 본체·외부뚜껑

꼭 짠 행주로 닦는다.

### 부탁말씀

- 부엌용 세제는 사용하지 마십시오.
- 첨가제 합짓기 개량제 등을 넣어 밥을 지으면, 증기구의 주위가 황변할수 있으므로 잘 닦아 주십시오.

### 내부뚜껑 :

부엌용 세제와 스폰지로 씻고, 부착한다.

## 

 내부뚜껑을 반드시 부착해서 사용해 주십시오.
 고장의 원인이 됩니다.
 내부뚜껑의 부착방법은 17페이지 참조.

#### 요 100 H 이 부속품 H

부엌용 세제와 스폰지로 씻는다.

### 내부밥솥

부엌용 세제와 스폰지로 씻고, 바깥 쪽 은 물기를 닦는다.

### 부탁말씀

내부밥솥이 변형, 마모되었을 때는 교 환해야 합니다.

### 솥 센서, 열판 등 기

이물 등이 붙어 있을 때는, 결이 고운 샌드 페이퍼(600번 정도)로 가볍게 문 지른 후, 꼭 짠 행주로 닦는다.

### 알림

이물이 불어 있는 채로 사용하면 열전 달이 나빠져, 밥을 제대로 지을 수 없습 니다.

Model	and the second	SR-CF05P
Power Supply		120V
Power consumed (Approx.) W	Cooking	280
- 1	Keep warm	280(11)
Cooking capacity L	White Rice	0.09-0.54(0.5-3 cups)
	Mixed Rice	0.18-0.36( 1-2 cups)
	Rice Porridge	0.09-0.18(0.5-1 cups)
Cord Length m	,	1.2
Weight(Approx.) kg		1.7:
Dimensions(H×W×D)(Approx.	) cm	21.5×21.5×24.5

品番		SR-CF05P
電源		120V
消費電力(約)W	炊飯時	280
	保温時	280(11)
炊飯容量 L	白米(髙速)	0.09-0.54(0.5-3 cups)
	炊き込み	0.18-0.36( 1-2 cups)
	おかゆ	0.09-0.18(0.5-1 cups)
コード長さ m	#	1.2
質量(約) kg	?	1.7
大きさ(髙さ×幅×奥行)(約) cm	1	21.5×21.5×24.5

型號	*	SR-CF05P
電源		120V
消費電力(大約)W	煮飯時	280
	保温時	280(11)
米的容量 L	白飯(快速)	0.09-0.54 (0.5-3cups)
	什錦飯	0.18-0.36 (1-2cups)
	稀飯	0.09-0.18 (0.5-1cups)
電源線長度 m		. 1.2
重量(大約) kg		1.7
尺寸(高×寬×深)(大約) cm		21.5 × 21.5 × 24.5

품번 .		SR-CF05P
전원		120V
소비전력(약) W	밥지을 때	280
	보온시	280(11)
밥짓기용량 L	쌀밥(고속취반)	0.09-0.54 (0.5-3 cups)
	섞어짓기	0.18-0.36 ( 1-2 cups)
	죽	0.09-0.18 (0.5-1 cups)
코드길이		1.2
질량(무게)(약) kg		1.7
크기(H x W x D)(약) cm		21.5 x 21.5 x 24.5

Panasonic Consumer Electronics Company.

Division of Matsushita Electric Corporation of America
One Panasonic Way Secaucus, New Jersey 07094

Printed in Malaysia